



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

P.O. BOX 5435, ARLINGTON, VA 22205-0635
TELEPHONE: 703-560-0058

POLITICAL PRISONER REGISTRATION FORM
(Two Copies)

IV.# _____
VEWL.# _____
I-171: Y N

The purpose of this form is to identify persons who are or were formerly interned in re-education camps in Vietnam, so that eligibility for U.S. admission via the Orderly Departure Program can be established.

1. APPLICANT IN VIETNAM DANH MU SA
Last Middle First

Current Address: 24/30 Ngã Vễn Cũ P.25 Q1 TP HCM

Date of Birth: 1905 Place of Birth: _____

Previous Occupation (before 1975) U.S. employee.
(Rank & Position)

2. TIME SPENT IN RE-EDUCATION CAMP Dates: From _____ To _____
Years: _____ Months: _____ Days: _____

3. SPONSOR'S NAME: _____
Name
Address and Telephone Number

4. NAMES OF RELATIVES/ACQUAINTANCES IN THE U.S.

<u>Name, Address & Telephone Number</u>	<u>Relationship</u>
_____	_____
_____	_____
_____	_____
_____	_____

If you are eligible to file for the applicant under Category I of the ODP criteria and have not filed an Affidavit of Relationship (AOR), you are encouraged to do so. Also, persons in the U.S. who are eligible to petition for relatives in Vietnam on INS Form I-130 must do so.

DATE PREPARED: _____

5. NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA) : DANH MU SA.
(Listed on page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO PA.
01 - Lê thị Đức	1921	Wife
02 - Lê thị Nga	1955	daughter
03 - Danh Marijah	1958	daughter
04 - Lê văn Hiến	1953	Son
05 - Mohamed Aly	1959	son
06 - Danh Du Sóc	1961	son
07 - Mu sa	1962	son .

DEPENDENT'S ADDRESS : (if different from above)

6. ADDITIONAL INFORMATION :

No. 018704



MISSION WARDEN LOCAL EMPLOYEES
GROUP HEALTH PLAN

Dan H. Musa

(Name)

EMB ID # 5532

(Employee ID number)

This booklet when presented with Your
Employer I.D. Card entitles the bearer to
benefits as described herein.

J. Karamanlis
(Personnel Officer)

(Employee Signature)

ADM/PER 29

No. 018704



MISSION WARDEN LOCAL EMPLOYEES
GROUP HEALTH PLAN

Dan H. Musa

(Name)

EMB ID # 5532

(Employee ID number)

This booklet when presented with Your
Employer I.D. Card entitles the bearer to
benefits as described herein.

J. Karamanlis
(Personnel Officer)

(Employee Signature)

ADM/PER 29



UNITED STATES
MISSION
SAIGON



No. 5532

DATE OF BIRTH
1905

NAME AND SIGNATURE OF BEARER

DANH MUSA

EMPLOYED AT

Mission Warden Office

EXPIRATION DATE

12-31-74

**This card is the property of the United States Government
and is expressly issued for official purposes.**

If found return to:

**American Embassy
Saigon, Viet-Nam**

**Thẻ này của Chánh-Phủ Hoa-Kỳ
cấp cho nhân-viên để thừa-hành công-vụ mà thôi.**

Nếu lượm được, xin hoàn lại cho:

**Tòa Đại-Sứ Hoa-Kỳ
Saigòn, Việt-Nam**



UNITED STATES
MISSION
SAIGON



No. 5532

DATE OF BIRTH
1905

NAME AND SIGNATURE OF BEARER

DANH MUSA

EMPLOYED AT

Mission Warden Office

EXPIRATION DATE

12-31-74

**This card is the property of the United States Government
and is expressly issued for official purposes.**

If found return to:

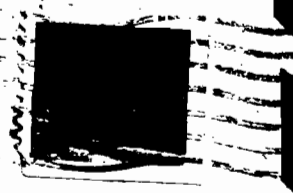
**American Embassy
Saigon, Viet-Nam**

**Thẻ này của Chánh-Phủ Hoa-Kỳ
cấp cho nhân-viên để thừa-hành công-vụ mà thôi.**

Nếu lượm được, xin hoàn lại cho:

**Tòa Đại-Sứ Hoa-Kỳ
Saigòn, Việt-Nam**

FROM: Danh Mu Sa
24/30 Nguyễn Văn Cừ
phường 25 Quận I
Thành phố Hồ Chí Minh
(Việt Nam)



SEP 0 6 1983



TO: Chi Ông
PO: BOX 5435 Arlington
V.A. 22205 - 0835
Tel: (703) 580 - 0058
S.L. USA

PAR AVION VIA AIR MAIL

Việt Nam, ngày 01.8.1988

Kính gửi: Ông Giám Đốc

Chương Trình ODP

127 Benjablum Bldg

South Sathern Road

Bangkok - Thái Lan.

Tôi tên là Danh Mu Sa, sinh 1905, tại Châu Đốc. Hiện cư ngụ tại số 24/30 Nguyễn Văn Cừ, phường 25, quận I thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.

Sau đây, tôi xin trình bày về thời gian làm việc cho cơ quan USAID:

Năm 1965, tôi được nhận vào làm việc cho cơ quan USAID ở số 83 Đường Xã Văn Quyết (nay là Cách Mạng Tháng Tám), và được bố trí công tác làm việc cho Ông Moose Phó Ban Giám Đốc USAID ở số 25 Đường Kỳ Đồng. Khoảng năm 1967, tôi chuyển sang làm việc cho Ông Buckley ở số 272 Đường Công Lý (nay là Nam Kỳ Khởi Nghĩa), cho đến ngày 30.4.1975 là giải phóng Sài Gòn.

Sau ngày 30.4.1975 đến nay tôi thất nghiệp nhờ các con nuôi dưỡng.

Tôi thiết tha kính nhờ Ông cứu xét cho gia đình tôi được định cư sang Mỹ

theo tình thân nhân đạo của tổng Thống Mỹ,
để lập nghiệp và lo xây dựng tương lai
cho các con tôi.

Tình trạng gia đình:

- Ông : Lê Thị Đức sinh 1921 địa chỉ: 24/30 Nguyễn Văn
Cừ, phường 13, Quận I.
- Con gái : Lê Thị Nga sinh 1955 (cùng chung
- Con gái : Danh Marijah sinh 1958 địa chỉ)
- Con trai : Lê Văn Hiem sinh 1953 "
- Con trai : Mottamed Aly sinh 1959 "
- Con trai : Danh Du Sóc sinh 1961 "
- Con trai : Mu Sa sinh 1962 "
- Con dâu : Hồ Thị Mộng Đệp sinh 1957 địa chỉ 6290
Bến Ba Đình, phường 9, Quận 8
- Cháu nội : Mottamed Aly Pasha sinh 1982
- Cháu nội : Mottamed Said Pasha sinh 1985

Để sự việc được rõ ràng, tôi xin đính
kèm theo đây:

- Bản photo 01 thẻ nhân viên
- Bản photo 01 sổ y tế mà cơ quan
đã cấp cho tôi trong những năm làm việc

Kính chào

Ell

Danh Mu Sa

Việt Nam, ngày 01.8.1988

Kính gửi: Chị Thảo.

Tôi tên là Thanh Mu Sa, sinh 1905 tại Châu Đốc. Hiện cư ngụ tại số 24/30 Nguyễn Văn Cừ, phường 25, quận I thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam.

Chúng tôi được biết Chị cũng quý Anh là Hội Trưởng Hội Gia Đình Từ Nhân Việt Nam giúp đỡ những người chiến hữu thuộc chế độ Sài Gòn, và làm việc cho quân đội đồng minh.

Coi xin trình bày về thời gian làm việc như sau:

Năm 1965, tôi được nhận vào làm việc cho cơ quan USAID ở số 83 đường Lê Văn Duyệt (nay là cách Mạng Tháng Tám), và được bố trí công tác làm việc cho Ông Moore phó Ban Giám đốc USAID ở số 25 đường Kỳ Đồng. Khoảng năm 1967, tôi chuyển sang làm việc cho Ông Buckley ở số 272 đường Công Lý (nay là Nam Kỳ Khởi Nghĩa), cho đến ngày 30.4.1975 là giải phóng Sài Gòn.

Để sự việc được rõ ràng, tôi xin đính kèm theo đây:

- Bản photo 01 thẻ nhân viên
- Bản photo 01 sổ y tế mã cổ

quan đã cấp cho tôi trong những năm
làm việc.

Nay vì hoàn cảnh gia đình gặp
khó khăn, vì chính sách nhân đạo của
Tổng thống Mỹ mà chúng tôi được biết,
gia đình tôi làm đơn này gửi đến chị
mong nhờ sự giúp đỡ chỉ tình của chị
bằng mọi cách để được chính phủ Hoa Kỳ
chấp thuận cho gia đình tôi định cư
sinh sống tại Mỹ, để lo xây dựng
tương lai cho các con tôi.

Sau đây là phần đơn tôi gửi đến
Điểm Đốc Chương Trình ODP ở Thái
Lan xin nhờ Chị giúp đỡ.

Kính chào



Danh Mu Sa

CONTROL

____ Card
X Doc. Request; Form 22/4/89
____ Release Order
____ Computer
____ Form "D"
____ CDP/Date _____
____ Membership; Letter